

Adobe[®] PostScript[®] 3[™] Expansion Unit

Manual de usuario

CMP0020-00 ES



Copyrights y marcas comerciales

Copyrights y marcas comerciales

Ninguna parte de esta publicación podrá ser reproducida, almacenada en un sistema de recuperación ni transmitida en forma alguna ni por ningún medio mecánico, de fotocopiado, de grabación o cualquier otro, sin el previo consentimiento por escrito de Seiko Epson Corporation. La información contenida aquí está pensada exclusivamente para el uso de la impresora Epson. Epson no se hace responsable de cualquier uso de esta información aplicado a otras impresoras.

Ni Seiko Epson Corporation ni sus filiales se responsabilizarán ante el comprador del producto o ante terceras personas de las pérdidas, costes o gastos derivados de accidentes, usos incorrectos o no previstos, modificaciones no autorizadas, reparaciones o alteraciones del producto por parte del comprador o de terceros o (excepto en Estados Unidos) del incumplimiento de las instrucciones de uso y mantenimiento facilitadas por Seiko Epson Corporation.

Seiko Epson Corporation no será responsable de los daños o problemas derivados del uso de accesorios que no sean productos originales Epson u homologados por Seiko Epson Corporation.

Seiko Epson Corporation no será responsable de ningún daño provocado por interferencias electromagnéticas producidas al utilizar cables de interfaz que no sean productos originales u homologados Epson u homologados por Seiko Epson Corporation.

EPSON®, EPSON EXCEED YOUR VISION, EXCEED YOUR VISION y sus logotipos son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Seiko Epson Corporation.

Microsoft®, Windows®, Windows Vista® y PowerPoint® son marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation. Wingdings es una marca comercial registrada de Microsoft Corporation en Estados Unidos y otros países.

Apple®, AppleTalk®, Mac®, Macintosh®, Mac OS®, Bonjour®, ColorSync® y TrueType® son marcas comerciales registradas de Apple Inc.

Intel® es una marca comercial registrada de Intel Corporation.

PowerPC® es una marca comercial registrada de International Business Machines Corporation.

Adobe®, Acrobat®, Adobe® RGB (1998), Adobe SansMM, Adobe SerifMM, Carta®, PostScript®, el logotipo de PostScript y Tekton® son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Adobe Systems Incorporated en Estados Unidos y/u otros países.

Monotype es una marca comercial de Monotype Imaging, Inc. registrada en la Oficina de Patentes y Marcas Registradas de Estados Unidos y puede estar registrada en algunas jurisdicciones.

Albertus, Arial, Gill Sans, Joanna y Times New Roman son marcas comerciales de The Monotype Corporation.

Coronet es una marca comercial registrada de Ludlow Type Foundry.

ITC AvantGarde, ITC Bookman, ITC Lubalin, ITC Mona Lisa Recut, ITC Symbol, ITC Zapf Chancery e ITC Zapf Dingbats son marcas comerciales de International Typeface Corporation.

Clarendon, Helvetica, New Century Schoolbook, Optima, Palatino, Stemple Garamond, Times y Univers son marcas comerciales de Linotype Library GmbH y/o sus filiales.

Marigold y Oxford son marcas comerciales de AlphaOmega Typography.

Antique Olive es una marca comercial de Marcel Olive y puede estar registrada en algunas jurisdicciones.

Copyrights y marcas comerciales

Eurostile es una marca comercial de Nebiolo.

NewYork, Apple Chancery, Chicago, Geneva, Hoefler Text y Monaco son marcas comerciales de Apple Computer, Inc.

Aviso general: Los nombres de otros productos utilizados en esta documentación se citan con el mero fin de su identificación y son marcas comerciales de sus propietarios respectivos. Epson renuncia a cualquier derecho sobre esas marcas.

© 2014 Seiko Epson Corporation. All rights reserved.

Índice

Copyrights y marcas comerciales

Antes de empezar

Notas sobre este manual.	5
Significado de los símbolos.	5
Versiones de sistemas operativos.	5
Información sobre la licencia.	5
Características.	6
Simulación.	6
Impresión directa.	6
Disco duro.	6
Notas sobre el uso.	6
Introducción al software suministrado con la impresora.	7
Contenido del disco de software.	7

Configuración del software

Windows.	8
Instalación del controlador de PS.	8
Instalación de PS Folder.	8
Mac OS X.	9
Instalación y configuración.	9
Instalación de PS Folder.	9
Desinstalación del software de controlador de PS	10
Windows.	10
Mac OS X.	11

Opciones del controlador de PS

Diferencias entre el controlador de PS y el controlador de la impresora estándar.	12
Windows.	12
Mac OS X.	22

Uso del software que acompaña al producto

EPSON LFP Remote Panel 2.	30
Guardado y uso de tamaños de papel personalizados.	30
PS Folder.	32
Tipos de archivo soportados.	32
Cómo utilizar PS Folder.	33
Ajustes avanzados.	34

Solución de problemas

Mensajes del panel de control.	37
No se puede imprimir.	38
Se han detectado errores.	38
Impresora no operativa.	38
No se imprimen los PDF cifrados.	38
No se imprimen los archivos en PS.	38
Problemas con la calidad de impresión.	38
La fuente o caracteres impresos no coinciden con la pantalla.	38
Las letras o las imágenes son irregulares.	38
Las líneas de colores claros aparecen discontinuas.	38
Los colores no coinciden.	38
Los resultados de impresión son irregulares.	39
Otros problemas.	39
Limitaciones del controlador de PS.	39
Restricciones en la instalación de fuentes de impresora.	39

Apéndice

Requisitos del sistema.	40
Muestras de fuentes integradas.	40
Fuentes PostScript.	40
Fuentes TrueType.	44

Cláusulas del Contrato de Licencia

Licencia de Software de código abierto.	46
---	----

Antes de empezar

Antes de empezar

Notas sobre este manual

Significado de los símbolos

 Advertencia:	Las advertencias deben seguirse estrictamente para evitar lesiones graves.
 Precaución:	Las precauciones deben seguirse para evitar averías en el producto o lesiones del usuario.
 Importante:	Las notas contienen información importante sobre el funcionamiento de este producto.
Nota:	Los consejos contienen información práctica o más detallada sobre el funcionamiento de este producto.

Versiones de sistemas operativos

En esta documentación, se utilizan las siguientes abreviaturas.

Windows hace referencia a Windows 8.1, 8, 7, Vista y XP

- ❑ Windows 8.1 hace referencia a Windows 8.1, Windows 8.1 Pro y Windows 8.1 Enterprise.
- ❑ Windows 8 hace referencia a Windows 8, Windows 8 Pro y Windows 8 Enterprise.
- ❑ Windows 7 hace referencia a Windows 7 Home Basic, Windows 7 Home Premium, Windows 7 Professional y Windows 7 Ultimate.

- ❑ Windows Vista hace referencia a Windows Vista Home Basic Edition, Windows Vista Home Premium Edition, Windows Vista Business Edition, Windows Vista Enterprise Edition y Windows Vista Ultimate Edition.
- ❑ Windows XP hace referencia a Windows XP Home Edition, Windows XP Professional x64 Edition y Windows XP Professional.
- ❑ Windows Server 2012 hace referencia a Windows Server 2012 Essentials Edition y Windows Server 2012 Standard Edition.
- ❑ Windows Server 2008 hace referencia a Windows Server 2008 Standard Edition y Windows Server 2008 Enterprise Edition.
- ❑ Windows Server 2008 x64 hace referencia a Windows Server 2008 x64 Standard Edition, Windows Server 2008 x64 Enterprise Edition, Windows Server 2008 R2 Standard Edition y Windows Server 2008 R2 Enterprise Edition.
- ❑ Windows Server 2003 hace referencia a Windows Server 2003 Standard Edition y Windows Server 2003 Enterprise Edition.
- ❑ Windows Server 2003 x64 hace referencia a Windows Server 2003 x64 Standard Edition y Windows Server 2003 x64 Enterprise Edition.

Macintosh hace referencia a Mac OS X

- ❑ Mac OS X hace referencia a Mac OS X 10.5.8 y versiones posteriores.

Información sobre la licencia

Adobe Systems es propietario de algunas partes del presente manual, las cuales se han reproducido con su autorización expresa.

Antes de empezar

Características

A continuación se describen las características principales de este producto.

Simulación

Este producto soporta “SWOP”, “Euroscale”, “Japan Color2001” y otras simulaciones de CMYK, permitiéndole previsualizar los resultados antes de la impresión offset. También es posible simular los colores RGB mediante perfiles RGB. Las simulaciones de RGB disponibles son Adobe RGB, sRGB y Apple RGB. El producto también es capaz de obtener resultados RGB próximos a los producidos por el controlador de la impresora (estándar) que la acompaña. El producto soporta las siguientes opciones de corrección del color: “Business Graphics (Gráficos empresa)”, “Epson Standard (sRGB) (Estándar de Epson (sRGB))” y “Line Drawing (Dibujo lineal)”.

Impresión directa

La utilidad “PS Folder” integrada permite imprimir archivos arrastrándolos y soltándolos en el icono de PS Folder, sin necesidad de iniciar ninguna aplicación.

Disco duro

El disco duro soporta las mismas funciones que la unidad de disco duro opcional. Podrá:

- Ver los trabajos de impresión pendientes
- Ver y reanudar los trabajos de impresión en pausa
- Ver y reanudar los trabajos de impresión guardados

Conectado a una impresora compatible con un escáner opcional para impresoras multifunción de gran formato, el producto permite al dispositivo funcionar a la vez como fotocopidora y escáner. Para obtener información sobre los accesorios compatibles y las funciones de disco duro y escáner, consulte el manual de la impresora.

Notas sobre el uso

Tome las siguientes precauciones al utilizar este producto:

- Este producto es solo para impresoras y no puede utilizarse con ordenadores u otros dispositivos.

Para obtener un listado actualizado de impresoras compatibles, consulte la página web de Epson (<http://www.epson.com>).

- Es posible que deba formatear el disco duro para poder usar el producto con otras impresoras compatibles. El disco duro puede formatearse mediante la opción Menú del Administrador > **Gestionar Disco Duro** del panel de control del dispositivo.
- Los datos transferidos a este producto no pueden copiarse en un ordenador ni en ningún otro dispositivo.
- Los datos guardados en el producto pueden ser recuperables tras su formateo. Epson recomienda destruir físicamente este producto antes de su eliminación.

Datos guardados en este producto

Los datos guardados en este producto no pueden copiarse en un ordenador. Asegúrese de guardar en un ordenador los datos originales de los trabajos de impresión almacenados en este dispositivo. Los datos podrían borrarse de este dispositivo a causa de:

- Electricidad estática o ruido eléctrico
- Errores humanos
- Averías o reparaciones
- Catástrofes naturales y otros fenómenos impredecibles

Incluso si ocurre durante el periodo de garantía, Epson no se responsabilizará de la pérdida ni de la recuperación de los datos borrados de este dispositivo, entre otras, por cualquiera de estas causas.

Antes de empezar

Introducción al software suministrado con la impresora

Contenido del disco de software

El disco de software que acompaña al producto contiene el siguiente software. Instálelo de la forma especificada.

Nombre del software	
Epson Driver and Utilities (Controlador y utilidades Epson)	<p>El siguiente software está instalado.</p> <p>Controlador de impresora El controlador de la impresora PS es necesario para usar el dispositivo.</p> <p>El controlador de la impresora PS se instalará si la instalación se realiza durante la configuración del producto.</p> <p> "Diferencias entre el controlador de PS y el controlador de la impresora estándar" de la página 12</p> <p>EPSON LFP Remote Panel 2 Esta aplicación se utiliza para configuraciones de papel personalizadas. Consulte la ayuda on-line para más información.</p>
PS Folder	<p>Esta aplicación le permite imprimir archivos de los formatos soportados (PS, EPS, PDF, TIFF, JPEG y CALS-G4) arrastrándolos y soltándolos sobre el icono de PS Folder, evitando así tener que abrir los archivos en otra aplicación.</p> <p> "PS Folder" de la página 32</p>

Configuración del software

Configuración del software

Windows

Para instalar el software, acceda a una cuenta con privilegios de administrador.

Instalación del controlador de PS

Siga estos pasos para instalar el controlador de PS y EPSON LFP Remote Panel 2.

Nota:

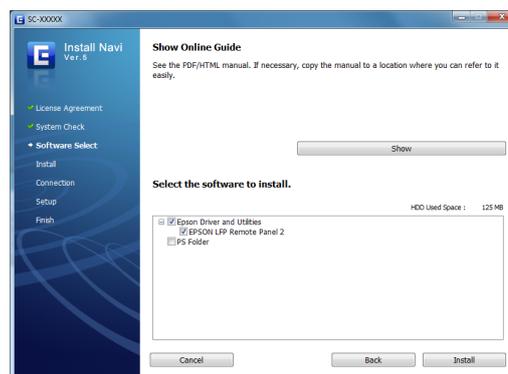
- Cierre cualquier software de antivirus activo antes de ejecutar el instalador.
- Para obtener información sobre la configuración de su red, póngase en contacto con el administrador de red.
- Si el ordenador forma parte de una red, configure la impresora de modo que esté visible en la red. Ajuste la configuración de red conforme al manual de la impresora.

- 1 Confirme que la impresora esté apagada.
- 2 Inicie Windows e inserte el disco de software que acompaña al producto.
 - (1) En el cuadro de diálogo **AutoPlay (Reproducción automática)**, confirme que el fabricante es SEIKO EPSON y haga clic para continuar.
 - (2) Haga clic en **Yes (Sí)** o en **Continue (Continuar)** del cuadro de diálogo **User Account Control (Control de cuentas de usuario)**.
- 3 Cuando aparezca el contrato de licencia, léalo, seleccione **Accept (Aceptar)** y haga clic en **Next (Siguiente)**.
- 4 Siga las instrucciones de la pantalla para completar la instalación.

Instalación de PS Folder

En esta sección se describe cómo instalar PS Folder. Instálelo de la forma especificada.

- 1 Inicie Windows e inserte el disco de software que acompaña al producto.
 - (1) En el cuadro de diálogo **AutoPlay (Reproducción automática)**, confirme que el fabricante es SEIKO EPSON y haga clic para continuar.
 - (2) Haga clic en **Yes (Sí)** o en **Continue (Continuar)** del cuadro de diálogo **User Account Control (Control de cuentas de usuario)**.
- 2 Cuando aparezca el contrato de licencia, léalo, seleccione **Accept (Aceptar)** y haga clic en **Next (Siguiente)**.
- 3 Siga las instrucciones de la pantalla hasta que aparezca el siguiente cuadro de diálogo.



- 4 Tras revisar el cuadro de diálogo del paso 3 para asegurarse de que **PS Folder** es la única opción seleccionada, haga clic en **Install (Instalar)**.
- 5 Siga las instrucciones de la pantalla para completar la instalación.

Configuración del software

Mac OS X

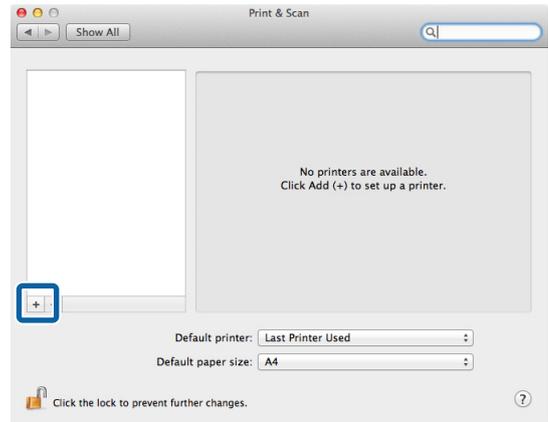
Instalación y configuración

Configure la impresora una vez instalado el controlador de PS y EPSON LFP Remote Panel 2.

- 1 Confirme que la impresora esté apagada.
- 2 Inicie Mac OS X e inserte el disco de software que acompaña al producto.
- 3 Haga clic en Install Navi.
- 4 Cuando aparezca el contrato de licencia, léalo, seleccione **Accept (Acepta)** y haga clic en **Next (Siguiente)**.
- 5 Siga las instrucciones de la pantalla para completar la instalación.
- 6 Encienda la impresora.
- 7 Seleccione **System Preferences (Preferencias del Sistema)** en el menú Apple y haga clic en **Print & Scan (Impresión y escaneado)** (o en **Print & Fax (Impresión y Fax)**).

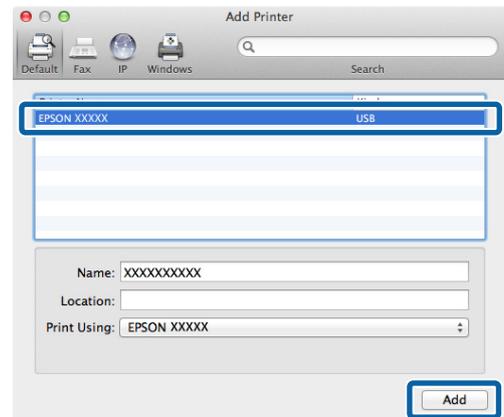


- 8 Haga clic en +.



- 9 Seleccione su impresora y haga clic en **Add (Añadir)**.

Nota:
Si su impresora no aparece junto a **Print Using (Imprimir con)**, vuelva a seleccionar su impresora y haga clic en **Add (Añadir)**.



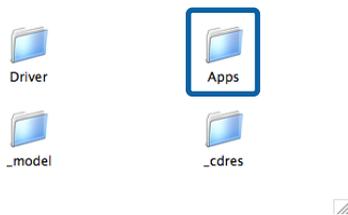
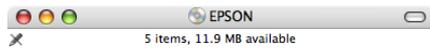
Instalación de PS Folder

En esta sección se describe cómo instalar PS Folder. Instálelo de la forma especificada.

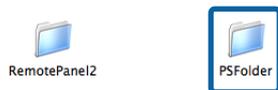
- 1 Inicie Mac OS X e inserte el disco de software que acompaña al producto.

Configuración del software

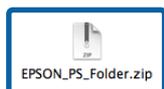
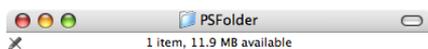
- 2** Desplácese hacia abajo hasta la carpeta **Apps** escondida al final de la ventana y ábrala.



- 3** Haga clic en **PSFolder**.



- 4** Copie el archivo zip en el escritorio y extraiga su contenido.



Desinstalación del software de controlador de PS

Windows

Siga estos pasos para desinstalar el controlador de PS y el software suministrado.

! **Importante:**

- Acceda a una cuenta con *administrator privileges (privilegios de administrador)*.
- Introduzca la contraseña del *administrator (administrador)* si se le solicita.

- 1** En el caso de PS Folder, el primer paso es borrar manualmente las carpetas creadas por el usuario arrastrándolas hasta la papelera de reciclaje.

Continúe con el siguiente paso para eliminar el software del controlador y el resto del software.

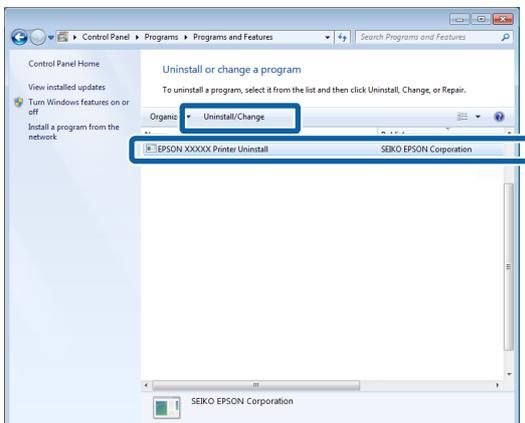
- 2** Apague el producto y desenchufe el cable de interfaz.

- 3** Abra el **Control Panel (Panel de control)** y seleccione **Programs (Programas) > Uninstall a program (Desinstalar un programa)**.

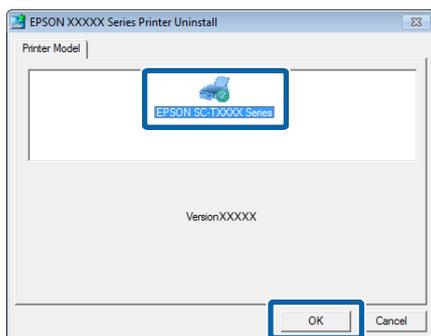


Configuración del software

- 4** Seleccione el software que desee desinstalar y haga clic en **Uninstall/Change (Desinstalar o cambiar)** (o **Change/Remove (Cambiar o quitar)** o **Add/Remove (Agregar o quitar)**).



- 5** Si seleccionó el controlador de la impresora, seleccione ahora el icono de este producto y pulse **OK (Aceptar)**.



- 6** Siga las instrucciones de la pantalla para completar el proceso.

Si aparece un cuadro de diálogo, haga clic en **Yes (Sí)**.

Si tiene intención de reinstalar el controlador de PS, reinicie el ordenador.

Mac OS X

Desinstale el controlador de PS o el software antes de actualizarse a la nueva versión o reinstalar la versión actual.

Desinstalación del controlador de impresora

Utilice el “Uninstaller”.

Descarga del Uninstaller

Descargue el “Uninstaller” del sitio web de Epson.

<http://www.epson.com/>

Uso del Uninstaller

Siga las instrucciones facilitadas en el sitio web del que se descargó el “Uninstaller”.

Desinstalación de EPSON LFP Remote Panel 2

Arrastre la carpeta de EPSON Remote Panel 2 desde Applications (Aplicaciones) hasta la Trash (Papelera).

Desinstalación de PS Folder

Borre manualmente las carpetas creadas por el usuario arrastrándolas hasta la Trash (Papelera).

Opciones del controlador de PS

Diferencias entre el controlador de PS y el controlador de la impresora estándar

Antes de describir el controlador de PS que acompaña a este producto, exploraremos sus diferencias con respecto al controlador estándar que acompaña a la impresora. Le proporcionamos una descripción de las funciones que son exclusivas del controlador de PS para cada sistema operativo. Si desea información sobre el controlador estándar que acompaña a la impresora, consulte la ayuda on-line.

 [“Windows” de la página 12](#)

 [“Mac OS X” de la página 22](#)

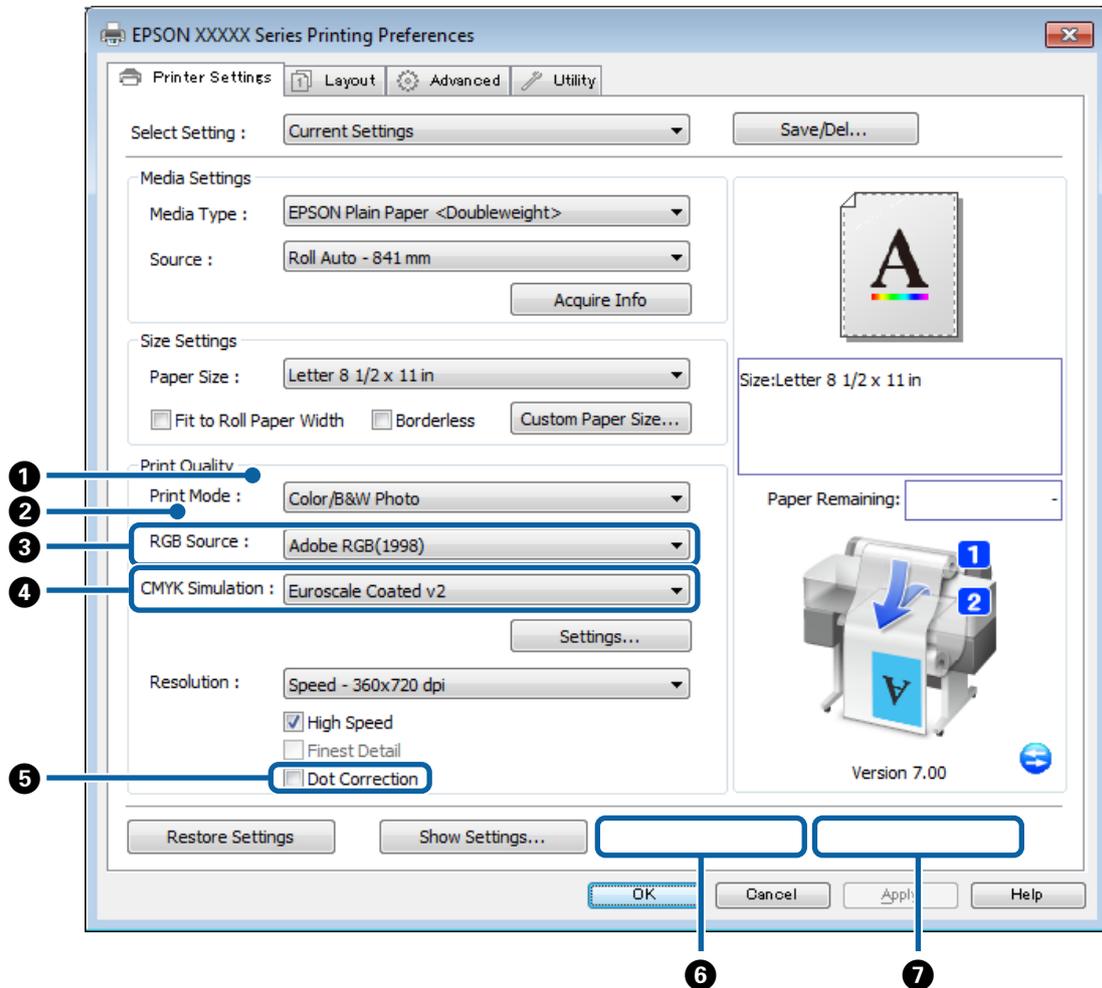
Windows

Con el cuadro de diálogo del controlador de PS que acompaña a este producto como referencia, se exploran en esta sección las diferencias entre dicho controlador y el controlador estándar que acompaña a la impresora, y se describen las funciones exclusivas del controlador de la impresora PS.

Opciones del controlador de PS

Pestaña Printer Settings (Ajustes de la impresora)

Salvo si se selecciona **PostScript Color Transformation (Tranformación de colores PostScript)** en el cuadro de diálogo que aparece al hacer clic en el botón **Speed and Progress (Velocidad y avance)** de la pestaña **Utility (Utilidades)**, los cuadros de diálogo de ambos controladores (el estándar de la impresora y el de PS) se distinguen solo por la opción **Edge Smoothing (Bordes suavizados)**.



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Select Target (Selecc destino)	No disponible
2	Color Mode (Modo Color)	No se muestra, pero puede configurarse haciendo clic en el botón Settings (Ajustes) para que aparezca el cuadro de diálogo Color Controls (Ajuste Color) .
3	No disponible	RGB Source (Origen RGB)
4	No disponible	CMYK Simulation (Simulación CMYK)
5	Edge Smoothing (Bordes suavizados)	Dot Correction (Corregir Punto)
6	Print Preview (Vista previa de impresión)	No disponible

Opciones del controlador de PS

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
7	Layout Manager (Gestione layout)	No disponible

Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

El asterisco (*) indica que se trata de un valor de ajuste predeterminado.

Elemento	Opción	Descripción	
3	RGB Source (Origen RGB)	Seleccione la definición de colores RGB para imprimir datos RGB. Esta opción no se encuentra disponible si está seleccionado el negro.	
		sRGB	Espacio de color estándar para la mayoría de monitores.
		Adobe RGB (1998)*	Espacio de color desarrollado por Adobe.
		Apple RGB	Espacio de color para monitores Apple.
		ColorMatch RGB	Espacio de color para monitores Radius PressView.
		Off (Desactivado)	Sin simulación.

Opciones del controlador de PS

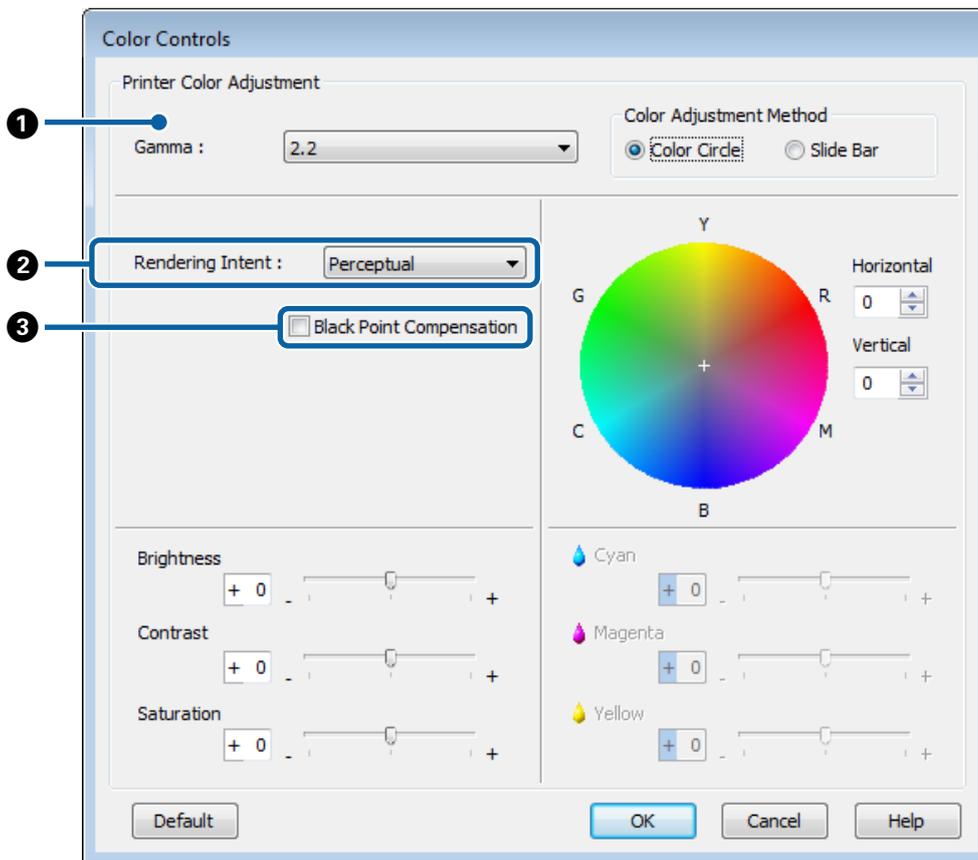
Elemento	Opción	Descripción
4	CMYK Simulation (Simulación CMYK)	Seleccione la definición de colores CMYK para reproducir los colores de las tintas CMYK utilizadas en la impresión offset. Esta opción no se encuentra disponible si está seleccionado el negro.
	SWOP v2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel cuché.
	US Web Uncoated v2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel sin madera.
	US Sheetfed Coated v2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel cuché.
	US Sheetfed Uncoatedv2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel sin madera.
	Coated GRACoL 2006	Espacio de color de origen estadounidense para impresión en offset de hoja en papel de grado 1.
	SWOP Grade 3 Paper	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel de grado 3.
	SWOP Grade 5 Paper	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel de grado 5.
	Coated FOGRA27	Espacio de color ISO para impresión offset en papel cuché.
	Web Coated FOGRA28	Espacio de color ISO para impresión offset en rotativa en papel cuché.
	Uncoated FOGRA29	Espacio de color ISO para impresión offset en rotativa en papel sin madera.
	Coated FOGRA39	Espacio de color ISO para impresión offset en papel cuché satinado o mate.
	Euroscale Coated v2*	Espacio de color desarrollado en Europa para impresión offset en papel cuché.
	Euroscale Uncoated v2	Espacio de color desarrollado en Europa para impresión offset en rotativa en papel sin madera.
	JapanWebCoated (Ad)	Espacio de color desarrollado por la Asociación Japonesa de Editores de Revistas (JMPA, por sus siglas en inglés).
	JapanColor2001Coated	Espacio de color desarrollado en Japón, principalmente por el Comité Nacional de la Norma ISO/TC130, para impresión en papel cuché.
	JapanColor2001Uncoated	Espacio de color desarrollado en Japón, principalmente por el Comité Nacional de la Norma ISO/TC130, para impresión en papel sin madera.
	JapanColor2002Newspape	Espacio de color desarrollado en Japón, principalmente por el Comité Nacional de la Norma ISO/TC130, para impresión en papel de periódico.
	JapanColor2003WebCoate	2ª versión del espacio de color desarrollado por la Asociación Japonesa de Editores de Revistas (JMPA, por sus siglas en inglés).
	EPSON_TOYO	Espacio de color desarrollado por Epson y adaptado a los exclusivos colores de las tintas Toyo.
EPSON_DIC	Espacio de color desarrollado por Epson y adaptado a los exclusivos colores de las tintas DIC.	
Off (Desactivado)	Sin simulación.	

Opciones del controlador de PS

Elemento	Opción	Descripción
5	Dot Correction (Corregir Punto)	Esta opción puede que esté disponible o puede que no, según el Media Type (Tipo papel) seleccionado. Selecciónelo para mejorar la fidelidad de reproducción de las líneas y reducir la cantidad de líneas borrosas o deformadas en impresiones realizadas desde programas de CAD o similares.

Cuadro de diálogo Color Controls (Ajuste Color)

Esta sección describe las diferencias del cuadro de diálogo **Color Controls (Ajuste Color)** que aparece al pulsar el botón **Settings (Ajustes)** de la pestaña **Printer Settings (Ajustes de la impresora)**. Salvo si se selecciona **PostScript Color Transformation (Transformación de colores PostScript)** en el cuadro de diálogo que aparece al hacer clic en el botón **Speed and Progress (Velocidad y avance)** de la pestaña **Utility (Utilidades)**, los cuadros de diálogo de ambos controladores (el estándar de la impresora y el de PS) son idénticos.



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Mode (Modo)	No disponible
2	No disponible	Rendering Intent (Tipo render)
3	No disponible	Black Point Compensation (Compensac. punto negro)

Opciones del controlador de PS

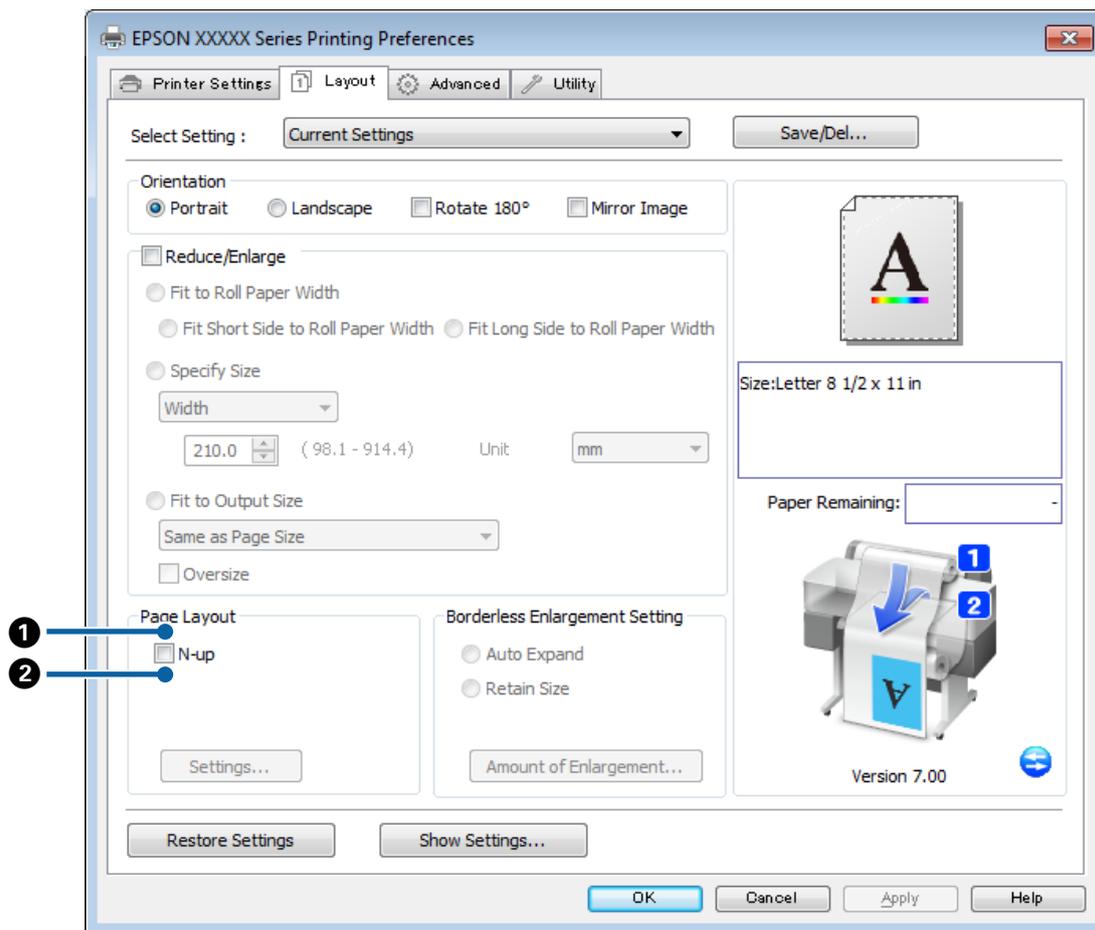
Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

El asterisco (*) indica que se trata de un valor de ajuste predeterminado.

Elemento	Opción	Descripción	
2	Rendering Intent (Tipo render)	<p>Seleccione una de las siguientes opciones de conversión del espacio de color (propósitos de conversión) para las simulaciones de CMYK y RGB.</p>	
		<p>Absolute (Absoluto)</p>	<p>Se utilizan coordenadas de color absolutas para ajustar los colores de los datos originales al espacio de color utilizado en la impresión. No se aplica corrección del color al punto blanco (temperatura de color) ni en los datos originales ni en la impresión. Seleccione esta opción para los colores de los logotipos y otros trabajos en los que es necesario reproducir con exactitud el color.</p>
		<p>Relative (Relativo)</p>	<p>Las coordenadas de color y el punto blanco (temperatura de color) del espacio de color impreso se ajustan al espacio de color utilizado en los datos originales. Este método se utiliza a menudo para ajustar el color.</p>
		<p>Perceptual (Perceptivo)*</p>	<p>Se convierten los colores para un ajuste de apariencia natural. Seleccione esta opción para las fotografías.</p>
		<p>Saturation (Saturación)</p>	<p>Se le da más importancia a la intensidad de los colores que a la exactitud con que se reproducen. Seleccione esta opción para el material gráfico de empresa, incluidos gráficos y tablas, en los que se prefieren los colores brillantes.</p>
3	Black Point Compensation (Compensac. punto negro)	<p>Seleccione esta opción si observa una pérdida del detalle en las sombras al convertir de un espacio de color de amplia gama a otro de gama reducida.</p> <p>Esta opción se encuentra desactivada por defecto.</p>	

Opciones del controlador de PS

Pestaña Layout (Composición)

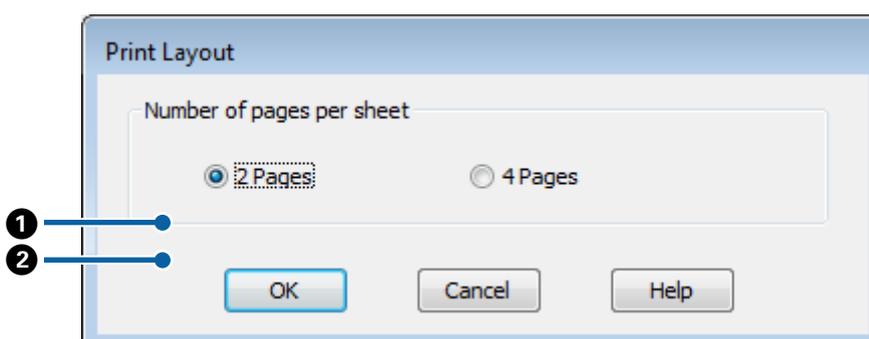


Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Folded Double-Side (Plegable de dos caras)	No disponible
2	Poster (Póster)	No disponible

Cuadro de diálogo Print Layout (Imprimir Composición)

Esta sección describe las diferencias del cuadro de diálogo **Print Layout (Imprimir Composición)** que aparece al pulsar el botón **Page Layout (Imprimir Composición) > Settings (Ajustes)** de la pestaña **Layout (Composición)**.

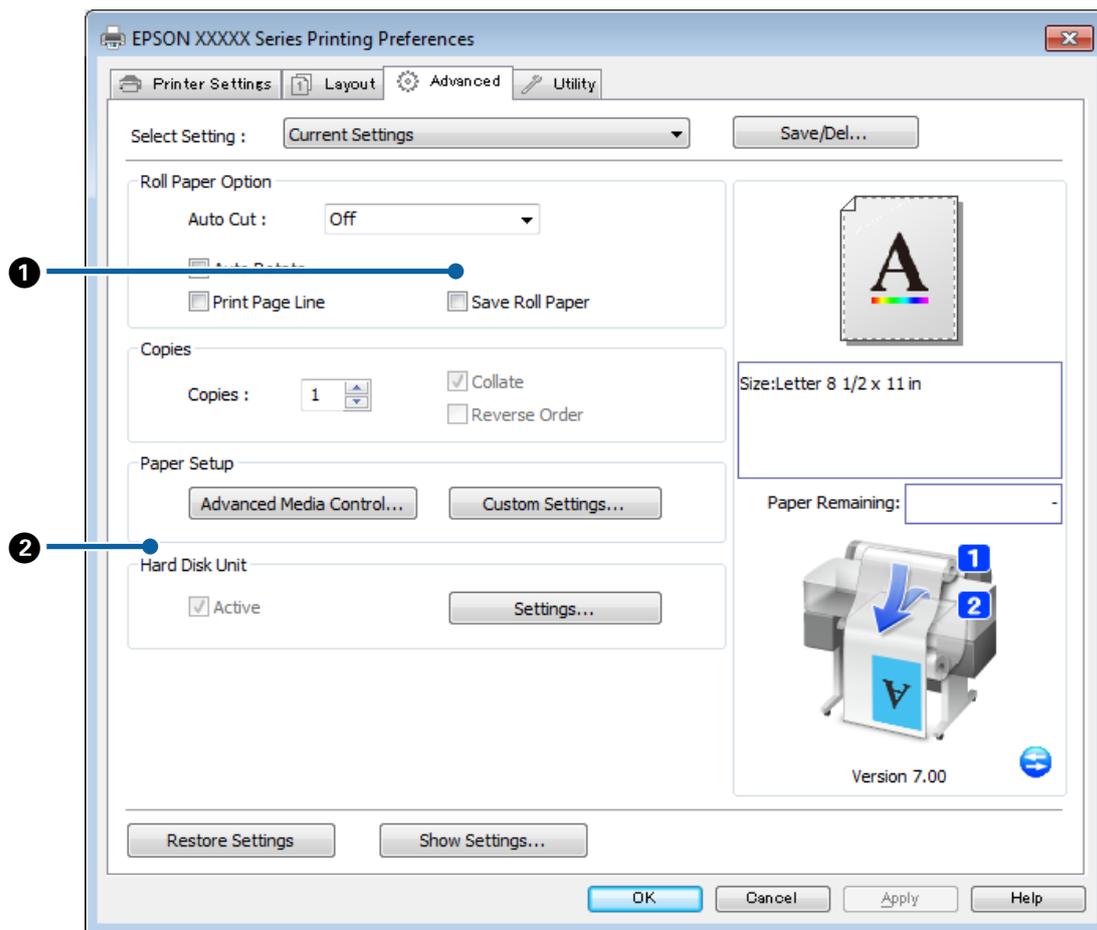


Opciones del controlador de PS

Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Page Order (Orden de página)	No disponible
2	Print page frames (Imprimir bordes de página)	No disponible

Pestaña Advanced (Más ajustes)



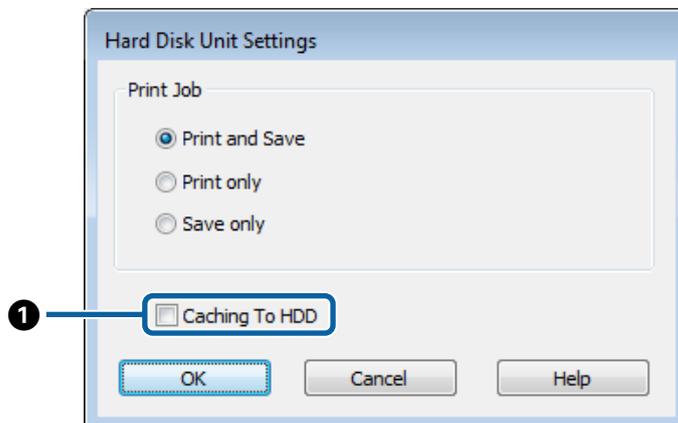
Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Banner	No disponible
2	Other Settings (Otros ajustes)	No disponible

Opciones del controlador de PS

Cuadro de diálogo Hard Disk Unit Settings (Ajustes de unidad de disco duro)

Esta sección describe las diferencias del cuadro de diálogo **Hard Disk Unit Settings (Ajustes de unidad de disco duro)** que aparece al pulsar el botón **Settings (Ajustes)** de la pestaña **Advanced (Más ajustes)**.



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

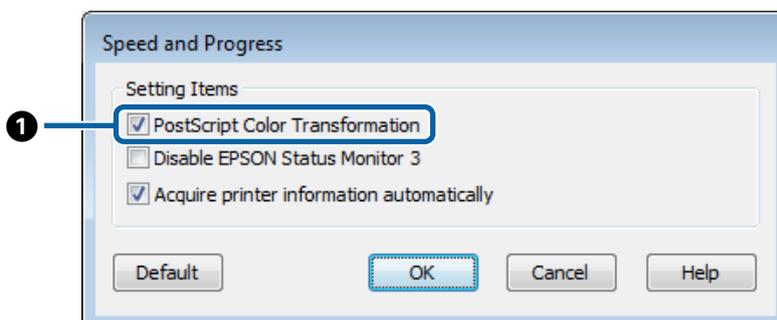
Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Print after Transmission Completed (Imprimir cuando acabe transmisión)	Caching to HDD (Guardando caché DiscDur)

Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

Elemento	Opción	Descripción
1	Caching to HDD (Guardando caché DiscDur)	Esta opción no debe seleccionarse en circunstancias normales. Selecciónela solo si el cabezal de impresión se detiene frecuentemente durante la impresión mientras la unidad se encuentra procesando los datos.

Cuadro de diálogo Speed and Progress (Velocidad y avance)

Esta sección describe las diferencias del cuadro de diálogo **Speed and Progress (Velocidad y avance)** que aparece al pulsar el botón **Speed and Progress (Velocidad y avance)** de la pestaña **Utility (Utilidades)**.



Opciones del controlador de PS

Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
❶	No disponible	PostScript Color Transformation (Transformación de colores PostScript) Esta opción se encuentra activada por defecto.
	High Speed Copies (Copias Alta Velocidad)	No disponible
	Show Progress Meter (Mostrar Contador de Avance)	
	Disable EPSON Status Monitor 3 (Desactiva EPSON Status Monitor 3)	
	Check media type before printing (Comprobar tipo de papel antes de imprimir)	
	Acquire printer information automatically (Obtener información de impresora automáticamente)	
	Process print data by printer (Procesar datos de impresión por impresora)	
	Always spool RAW datatype (Siempre el spool con tipo de datos RAW)	
	Page Rendering Mode (Modo Render de página)	
	Coarse Rendering (Acabado áspero)	
	Print as Bitmap (Imprimir como mapa d bits)	
	Allow Applications to Perform ICM Color Matching (Permitir que las aplicaciones realicen la coincidencia de colores de ICM)	
	Change Standard Resolution (Cambiar resolución estándar)	
	Optimize Enlargement (Optimizar ampliación)	

Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

Elemento	Opción	Descripción
❶	PostScript Color Transformation (Transformación de colores PostScript)	Seleccione esta opción para procesar los colores utilizando el perfil de destino CMYK o RGB para la conversión del color de PostScript. Si no se selecciona esta opción, la unidad procesará los colores del mismo modo que el controlador estándar que acompaña a la impresora, y se mostrará una lista con las distintas opciones del cuadro de diálogo Color Controls (Ajuste Color) , el cual aparece al hacer clic en el botón Settings (Ajustes) de la pestaña Printer Settings (Ajustes de la impresora) .

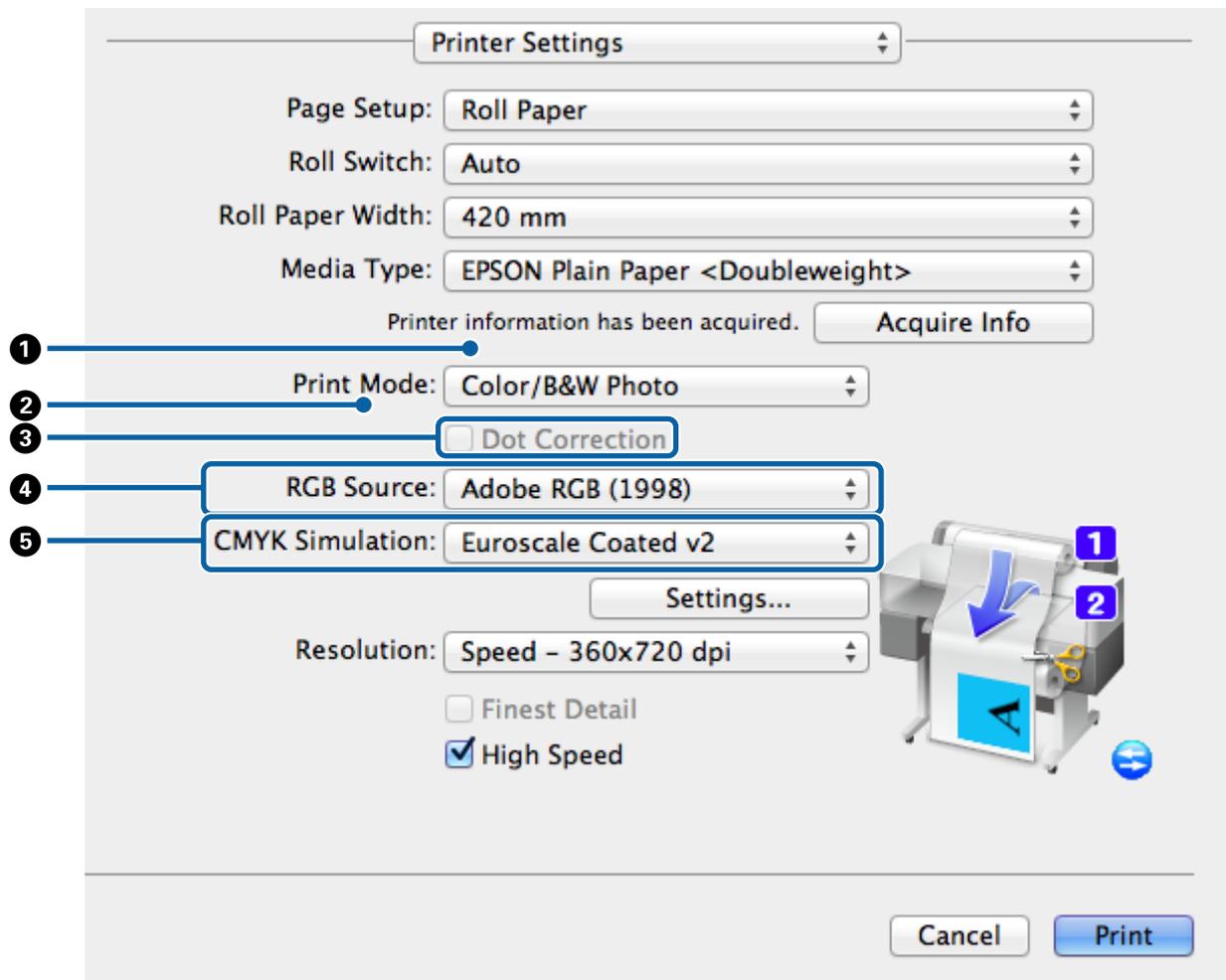
Opciones del controlador de PS

Mac OS X

Con el cuadro de diálogo del controlador de PS que acompaña a este producto como referencia, se exploran en esta sección las diferencias entre dicho controlador y el controlador estándar que acompaña a la impresora, y se describen las funciones exclusivas del controlador de la impresora PS.

Cuadro de diálogo Printer Settings (Ajustes de la impresora)

Salvo por el caso de **Edge Smoothing (Bordes suavizados)**, el cuadro de diálogo que aparece cuando se selecciona **Off (Desactivado)** como ajuste de **PostScript Color Transformation (Transformación de colores PostScript)** en el cuadro de diálogo de opciones del controlador es idéntico al mostrado en el controlador estándar que acompaña a la impresora.



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Select Target (Selecc destino)	No disponible
2	Color Mode (Modo Color)	No se muestra, pero puede configurarse haciendo clic en el botón Settings (Ajustes) para que aparezca el cuadro de diálogo Color Controls (Ajuste Color) .

Opciones del controlador de PS

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
3	Edge Smoothing (Bordes suavizados)	Dot Correction (Corregir Punto)
4	No disponible	RGB Source (Origen RGB)
5	No disponible	CMYK Simulation (Simulación CMYK)

Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

El asterisco (*) indica que se trata de un valor de ajuste predeterminado.

Elemento	Opción	Descripción
3	Dot Correction (Corregir Punto)	Esta opción puede que esté disponible o puede que no, según el Media Type (Tipo papel) seleccionado. Selecciónelo para mejorar la fidelidad de reproducción de las líneas y reducir la cantidad de líneas borrosas o deformadas en impresiones realizadas desde programas de CAD o similares.
4	RGB Source (Origen RGB)	Seleccione la definición de colores RGB para imprimir datos RGB. Esta opción no se encuentra disponible si está seleccionado el negro.
	sRGB	Espacio de color estándar para la mayoría de monitores.
	Adobe RGB (1998)*	Espacio de color desarrollado por Adobe.
	Apple RGB	Espacio de color para monitores Apple.
	ColorMatch RGB	Espacio de color para monitores Radius PressView.
	Off (Desactivado)	Sin simulación.

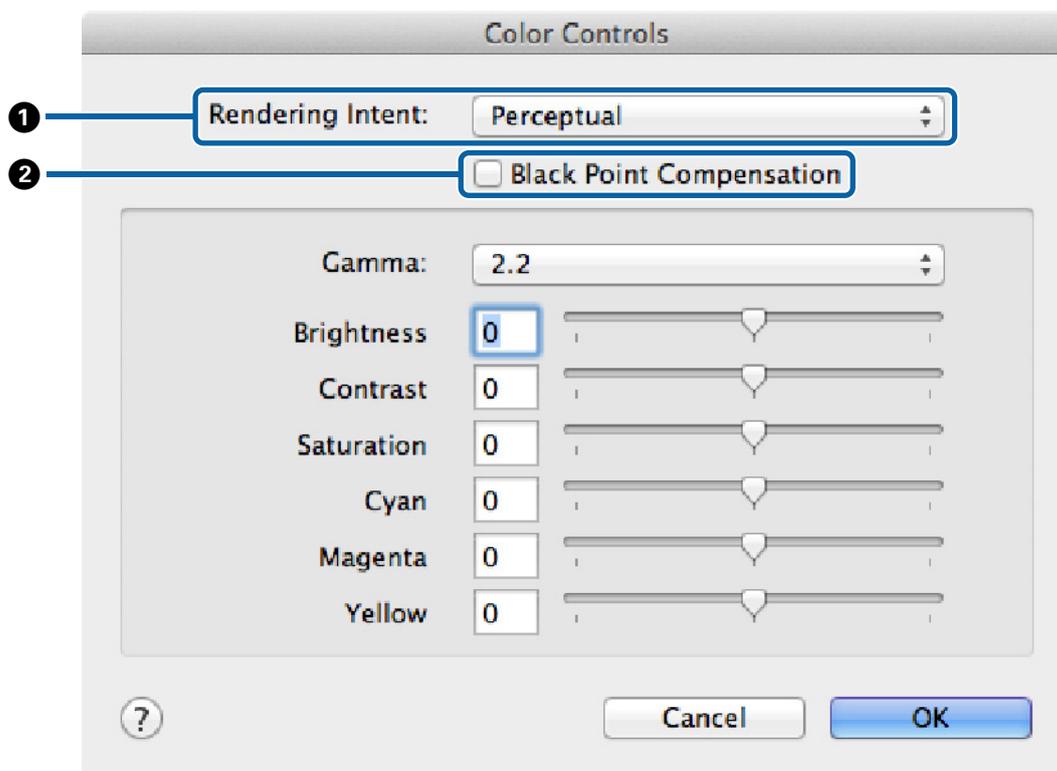
Opciones del controlador de PS

Elemento	Opción	Descripción
5	CMYK Simulation (Simulación CMYK)	Seleccione la definición de colores CMYK para reproducir los colores de las tintas CMYK utilizadas en la impresión offset. Esta opción no se encuentra disponible si está seleccionado el negro.
	SWOP v2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel cuché.
	US Web Uncoated v2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel sin madera.
	US Sheetfed Coated v2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel cuché.
	US Sheetfed Uncoatedv2	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel sin madera.
	Coated GRACoL 2006	Espacio de color de origen estadounidense para impresión en offset de hoja en papel de grado 1.
	SWOP Grade 3 Paper	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel de grado 3.
	SWOP Grade 5 Paper	Espacio de color utilizado en la industria editorial estadounidense para la impresión a color en papel de grado 5.
	Coated FOGRA27	Espacio de color ISO para impresión offset en papel cuché.
	Web Coated FOGRA28	Espacio de color ISO para impresión offset en rotativa en papel cuché.
	Uncoated FOGRA29	Espacio de color ISO para impresión offset en rotativa en papel sin madera.
	Coated FOGRA39	Espacio de color ISO para impresión offset en papel cuché satinado o mate.
	Euroscale Coated v2*	Espacio de color desarrollado en Europa para impresión offset en papel cuché.
	Euroscale Uncoated v2	Espacio de color desarrollado en Europa para impresión offset en rotativa en papel sin madera.
	JapanWebCoated (Ad)	Espacio de color desarrollado por la Asociación Japonesa de Editores de Revistas (JMPA, por sus siglas en inglés).
	JapanColor2001Coated	Espacio de color desarrollado en Japón, principalmente por el Comité Nacional de la Norma ISO/TC130, para impresión en papel cuché.
	JapanColor2001Uncoated	Espacio de color desarrollado en Japón, principalmente por el Comité Nacional de la Norma ISO/TC130, para impresión en papel sin madera.
	JapanColor2002Newspape	Espacio de color desarrollado en Japón, principalmente por el Comité Nacional de la Norma ISO/TC130, para impresión en papel de periódico.
	JapanColor2003Web-Coate	2ª versión del espacio de color desarrollado por la Asociación Japonesa de Editores de Revistas (JMPA, por sus siglas en inglés).
	EPSON_TOYO	Espacio de color desarrollado por Epson y adaptado a los exclusivos colores de las tintas Toyo.
EPSON_DIC	Espacio de color desarrollado por Epson y adaptado a los exclusivos colores de las tintas DIC.	
Off (Desactivado)	Sin simulación.	

Opciones del controlador de PS

Cuadro de diálogo Color Controls (Ajuste Color)

Esta sección describe las diferencias del cuadro de diálogo **Color Controls (Ajuste Color)** que aparece al pulsar el botón **Settings (Ajustes)** de la pestaña **Printer Settings (Ajustes de la impresora)**. Observe que el cuadro de diálogo que aparece cuando se selecciona **Off (Desactivado)** como ajuste de **PostScript Color Transformation (Transformación de colores PostScript)** en el cuadro de diálogo de opciones del controlador es idéntico al mostrado en el controlador estándar que acompaña a la impresora.



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	No disponible	Rendering Intent (Tipo render)
2	No disponible	Black Point Compensation (Compensac. punto negro)

Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

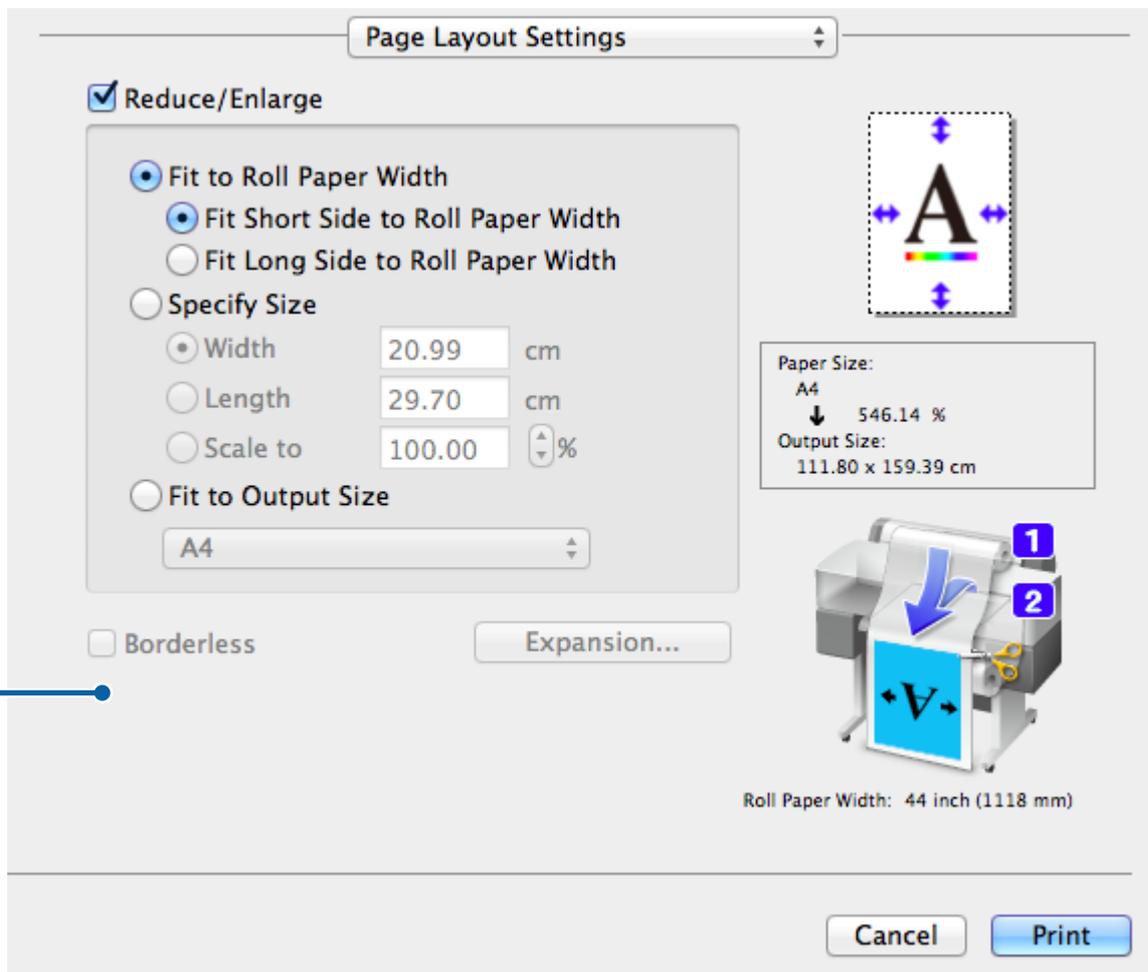
El asterisco (*) indica que se trata de un valor de ajuste predeterminado.

Opciones del controlador de PS

Elemento	Opción	Descripción	
<p>1</p>	<p>Rendering Intent (Tipo render)</p>	<p>Seleccione una de las siguientes opciones de conversión del espacio de color (propósitos de conversión) para las simulaciones de CMYK y RGB.</p>	
		<p>Absolute (Absoluto)</p>	<p>Se utilizan coordenadas de color absolutas para ajustar los colores de los datos originales al espacio de color utilizado en la impresión. No se aplica corrección del color al punto blanco (temperatura de color) ni en los datos originales ni en la impresión. Seleccione esta opción para los colores de los logotipos y otros trabajos en los que es necesario reproducir con exactitud el color.</p>
		<p>Relative (Relativo)</p>	<p>Las coordenadas de color y el punto blanco (temperatura de color) del espacio de color impreso se ajustan al espacio de color utilizado en los datos originales. Este método se utiliza a menudo para ajustar el color.</p>
		<p>Perceptual (Perceptivo)*</p>	<p>Se convierten los colores para un ajuste de apariencia natural. Seleccione esta opción para las fotografías.</p>
		<p>Saturation (Saturación)</p>	<p>Se le da más importancia a la intensidad de los colores que a la exactitud con que se reproducen. Seleccione esta opción para el material gráfico de empresa, incluidos gráficos y tablas, en los que se prefieren los colores brillantes.</p>
<p>2</p>	<p>Black Point Compensation (Compensac. punto negro)</p>	<p>Seleccione esta opción si observa una pérdida del detalle en las sombras al convertir de un espacio de color de amplia gama a otro de gama reducida. Esta opción se encuentra desactivada por defecto.</p>	

Opciones del controlador de PS

Cuadro de diálogo Page Layout Settings (Ajustes de composición)



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Mirror Image (Espejo)	No se enumera pero está disponible en el cuadro de diálogo Layout (Composición)

Opciones del controlador de PS

Cuadro de diálogo Hard Disk Unit Settings (Ajustes de unidad de disco duro)

Esta sección describe las diferencias del cuadro de diálogo **Hard Disk Unit Settings (Ajustes de unidad de disco duro)** que aparece al pulsar el botón **Settings (Ajustes)** del cuadro de diálogo **Advanced (Más ajustes)**.



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	Print after Transmission Completed (Imprimir cuando acabe transmisión)	Caching to HDD (Guardando caché DiscDur)

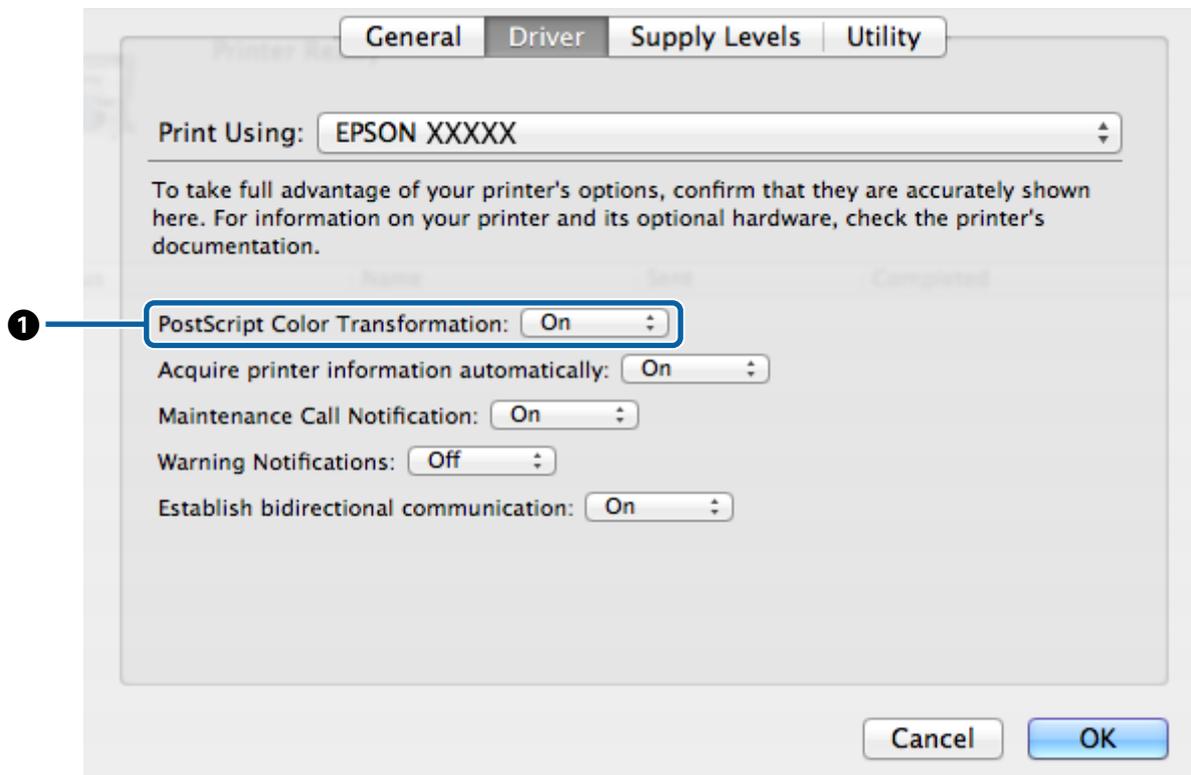
Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

Elemento	Opción	Descripción
1	Caching to HDD (Guardando caché DiscDur)	Esta opción no debe seleccionarse en circunstancias normales. Selecciónela solo si el cabezal de impresión se detiene frecuentemente durante la impresión mientras la unidad se encuentra procesando los datos. Esta opción se encuentra desactivada por defecto.

Opciones del controlador de PS

Cuadro de diálogo de opciones del controlador

En esta sección se describen las diferencias del cuadro de diálogo de opciones del controlador que aparece al seleccionar **System Preferences (Preferencias del Sistema)** en el menú Apple, haciendo clic a continuación en **Print & Scan (Impresión y Escaneado)** y después en el botón **Options & Supplies (Opciones y recambios)**...



Diferencias entre los cuadros de diálogo de ambos controladores

Elemento	Controlador estándar que acompaña a la impresora	Controlador de PS que acompaña a este producto
1	No disponible	PostScript Color Transformation (Tranformación de colores PostScript) Esta opción se encuentra activada por defecto.

Funciones exclusivas del controlador de impresora PS

Elemento	Opción	Descripción
1	PostScript Color Transformation (Tranformación de colores PostScript)	Seleccione On (Activada) para procesar los colores utilizando el perfil de destino CMYK o RGB para la conversión del color de PostScript. Si se selecciona Off (Desactivado), la unidad procesará los colores del mismo modo que el controlador estándar que acompaña a la impresora, y se mostrará una lista con las distintas opciones del cuadro de diálogo Printer Color Controls (Ajuste Color) , el cual aparece al hacer clic en el botón Settings (Ajustes) del cuadro de diálogo Printer Settings (Ajustes de la impresora) .

Uso del software que acompaña al producto

Uso del software que acompaña al producto

EPSON LFP Remote Panel 2

En este apartado se describen las funciones de la versión de EPSON LFP Remote Panel 2 incluida en el disco de software que acompaña a este producto y que están disponibles solo si se conecta este producto. Consulte la ayuda on-line para obtener información sobre otras funciones.

Guardado y uso de tamaños de papel personalizados

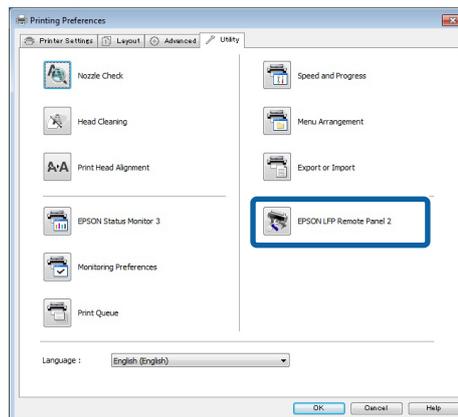
Cuando se conecta este producto a la impresora, pueden guardarse los tamaños de papel personalizados que incluyen los perfiles de impresora de EPSON LFP Remote Panel 2. En esta sección se describe cómo guardar y utilizar tamaños de papel personalizados.

Para iniciar EPSON LFP Remote Panel 2

Windows

- 1 Abra la pestaña **Utility (Utilidades)** del cuadro de diálogo **Print Setup (Configurar impresión)** del controlador de PS.

- 2 Haga clic en **EPSON LFP Remote Panel 2**.



Mac OS X Versión 10.6.x o posterior

- 1 Seleccione **System Preferences (Preferencias del Sistema)** en el menú Apple y haga clic en **Print & Scan (Impresión y escaneado)** (o en **Print & Fax (Impresión y Fax)**).

- 2 Seleccione la impresora y haga clic en **Options & Supplies (Opciones y recambios) > Utility (Utilidad) > Open Printer Utility (Abrir utilidad de impresora)**.

Mac OS X Versión 10.5.8

- 1 Seleccione **System Preferences (Preferencias del Sistema)** en el menú Apple y haga clic en **Print & Fax (Impresión y Fax)**.

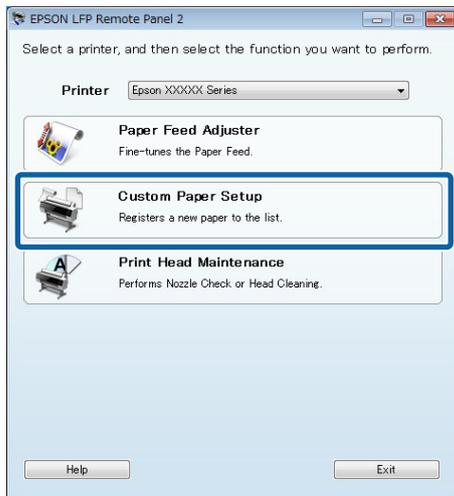
- 2 Seleccione la impresora y haga clic en **Open Print Queue (Abrir cola de impresión) > Utility (Utilidad)**.

Cómo guardar tamaños de papel personalizados

Aunque la descripción de esta sección está ilustrada con cuadros de diálogo de Windows, el procedimiento en Mac OS X es similar.

Uso del software que acompaña al producto

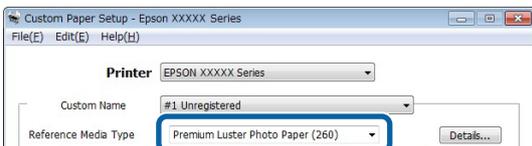
1 Haga clic en **Custom Paper Setup**.



2 Seleccione **#X Unregistered** (**#X Sin registrar**) como ajuste de **Custom Name** (**Nombre personalizado**).

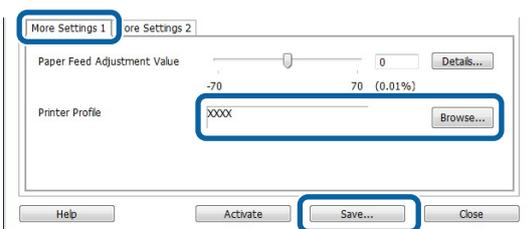


3 Como **Reference Media Type** (**Tipo soporte referencia**), seleccione el tipo de papel utilizado al crear el perfil de impresora.

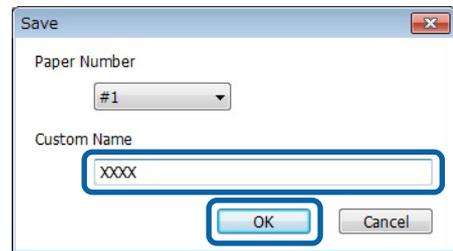


4 Ajuste la configuración conforme a sus necesidades.

5 Haga clic en la pestaña **More Settings 1** (**Más ajustes 1**), seleccione un perfil y haga clic en **Save** (**Guardar**).

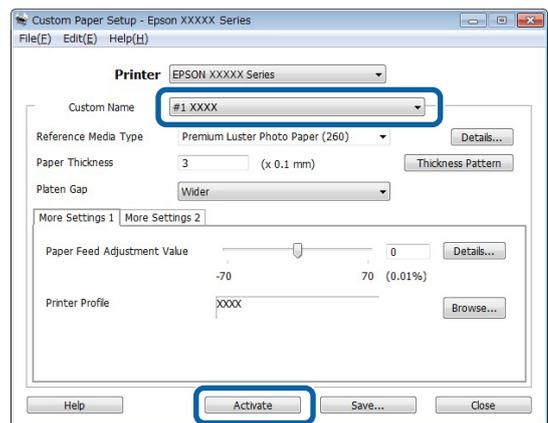


6 Introduzca un nombre para el papel en el cuadro de diálogo **Save** (**Guardar**) y haga clic en **OK** (**Aceptar**).



7 Confirme que el nuevo nombre del papel personalizado aparece en el cuadro de diálogo **Custom Paper Setup** y haga clic en **Activate** (**Activar**).

Tras hacer clic en **Activate** (**Activar**), cierre el programa.



Nota:

Los ajustes de papel personalizados también pueden activarse desde el panel de control de la impresora. Para obtener más información, consulte el manual que acompaña a la impresora.

8 Compruebe los ajustes de papel personalizados.

Utilice las opciones **Hoja de estado PS** y **Imprimir Lista Papeles** del panel de control de la impresora para confirmar que se han guardado los nuevos ajustes. Para obtener información sobre la hoja de estado y la lista de papeles, consulte el manual de la impresora.

Uso del software que acompaña al producto

Nota:

Tenga en cuenta que, por el hecho de que los ajustes de papel personalizados podrían ser modificados en caso de tener acceso al producto varios usuarios a la vez, sería una buena idea facilitar una descripción detallada de cada opción (y crear copias de la hoja de estado y la lista de papeles) al crear los ajustes de papel personalizados.

Ajustes de impresión

Configure el controlador de la impresora PS del siguiente modo a la hora de imprimir con papel personalizado:

- ❑ Confirme que la opción **PostScript Color Transformation (Tranformación de colores PostScript)** está activada o bien que se ha seleccionado **On (Activada)** como valor de ajuste de **PostScript Color Transformation (Tranformación de colores PostScript)**.

 “Cuadro de diálogo Speed and Progress (Velocidad y avance)” de la página 20

 “Cuadro de diálogo de opciones del controlador” de la página 29

- ❑ Confirme que el Media Type (Tipo soporte) coincide con el **Reference Media Type (Tipo soporte referencia)** seleccionado al crear los ajustes de papel personalizados.

Nota:

Si la impresora admite varios rollos, confirme que se ha seleccionado el rollo adecuado en **Source (Origen)**.

Cómo borrar los ajustes de papel personalizados

Los ajustes de papel personalizados pueden borrarse mediante la opción **Reiniciar ajustes PS** del panel de control de la impresora. Los ajustes no pueden borrarse individualmente.

PS Folder

En esta sección se describe cómo utilizar la aplicación PS Folder incluida en el disco de software que acompaña a este producto.

PS Folder le permite imprimir archivos de los formatos soportados arrastrándolos y soltándolos sobre el icono de PS Folder, evitando así tener que abrir los archivos en otra aplicación. Para las instrucciones de instalación, consulte los apartados siguientes.

Windows  “Instalación de PS Folder” de la página 8

Mac OS X  “Instalación de PS Folder” de la página 9

Tipos de archivo soportados

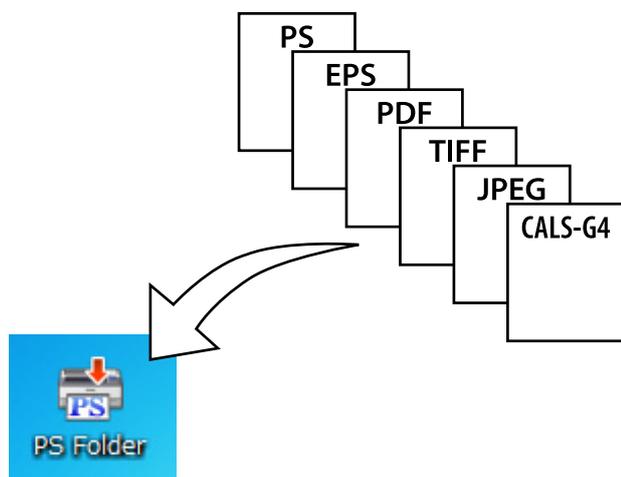
Tipo de archivo	Descripción
PS	Archivos PostScript (solo ASCII)
EPS	Archivos PostScript encapsulados (solo ASCII; los binarios no son compatibles) Si no puede imprimir los archivos EPS, seleccione Add showpage (Añadir showpage) en las opciones de archivo e inténtelo de nuevo.
PDF	Versión de PDF: PDF 1.7 Extension Level 3 (Los archivos equivalentes a Adobe Acrobat 10.0 con protección de contraseña también se admiten) Los archivos PDF de versiones posteriores a la 1.7 Extension Level 3 se imprimirán sin errores siempre y cuando no utilicen las funciones propias de la versión ampliada (Extension Level).

Uso del software que acompaña al producto

Tipo de archivo	Descripción
TIFF	Archivos de formato de imagen etiquetada El formato Baseline TIFF es compatible. Un píxel se considera equivalente a un punto. Se admiten los siguientes tipos de compresión: CCITT1D, Group 3 Fax, Group 4 Fax, LZW, JPEG y PackBits (Codificación por longitud de serie). No se admiten el tipo de compresión ZIP ni los formatos TIFF (TTN2) o TIFF (1-bit, YCbCr, multipágina y canal alfa).
JPEG	Archivos del Joint Photographic Experts Group ("Grupo de expertos fotográficos reunidos") El formato Baseline JPEG es compatible. Un píxel se considera equivalente a un punto. No se admite el tipo de compresión progresiva ni el formato JPEG 2000.
CALS-G4 (Tipo 1)	Archivos de imagen rasterizada en formato CALS Tipo 1

Cómo utilizar PS Folder

En el momento de la instalación, se crea en el escritorio un icono de esta aplicación. Pueden imprimirse los archivos simplemente arrastrándolos hasta el icono.



Creación de iconos adicionales

Puede crear iconos adicionales de PS Folder para otras impresoras o ajustes de impresora. En esta sección se describe cómo añadir iconos de PS Folder.

Windows

1 Haga clic en una zona vacía del escritorio para que aparezca el menú contextual.

2 Seleccione **EPSON PS Folder** en el submenú New (Nuevo).

Introduzca un nombre para el nuevo icono de PS Folder.

Mac OS X

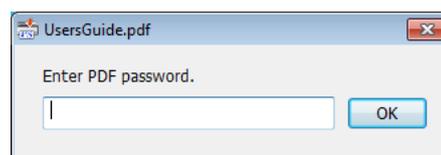
1 Haga doble clic en el icono EPSON_PS_Folder.zip, situado en el escritorio.

2 Mueva la copia recién extraída de PS Folder a la ubicación que desee.

Impresión de archivos PDF protegidos con contraseña

Imprimir archivos PDF protegidos con contraseña es sencillo. Al arrastrar un archivo PDF protegido con contraseña hasta el icono de la aplicación en el escritorio, se le solicitará que introduzca la contraseña.* Introduzca la contraseña y haga clic en **OK (Aceptar)** para imprimir el archivo.

* Según la configuración del PDF, es posible que no se le solicite introducir la contraseña. Si no aparece el cuadro de diálogo de introducción de la contraseña, realícelo desde el panel de control de la impresora. Si desea más información sobre cómo utilizar el panel de control, consulte el manual que se incluye con la impresora.



Uso del software que acompaña al producto

Ajustes avanzados

Para que aparezca el cuadro de diálogo principal de la aplicación, haga doble clic en el icono del escritorio. Haga clic en **Settings (Ajustes)** o **OK (Aceptar)** para abrir el cuadro de diálogo de las propiedades de la aplicación y ver o modificar los ajustes de la impresora y las opciones de archivo.

Selección de la impresora

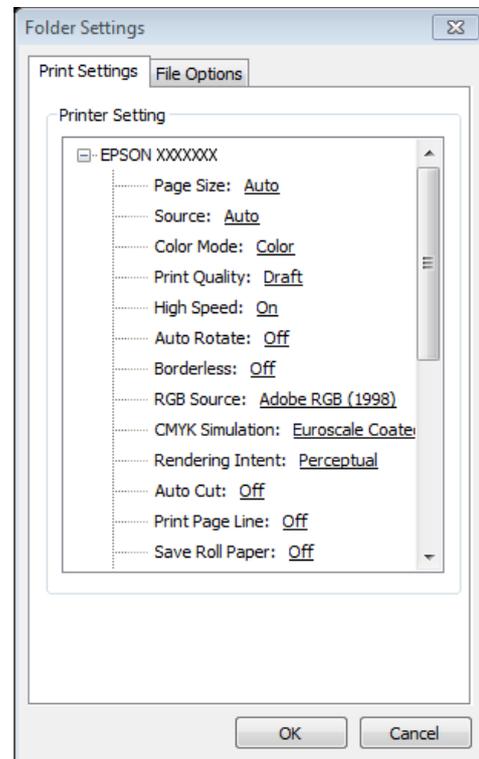
Si no aparece una lista de impresoras a pesar de que un controlador de PS compatible con la aplicación se encuentre instalado en el ordenador, compruebe que dicho controlador esté bien instalado. Seleccione una impresora de la lista. En Mac OS X, la lista de impresoras no aparecerá de nuevo una vez seleccionada.



Printer Settings (Ajustes de la impresora)

Seleccione la pestaña **Printer Settings (Ajustes de la impresora)** del cuadro de diálogo que aparece cuando hace clic en el botón **Settings (Ajustes)** del cuadro de diálogo de selección de la impresora (Windows) o cuando hace doble clic en el icono de la aplicación (Mac OS X).

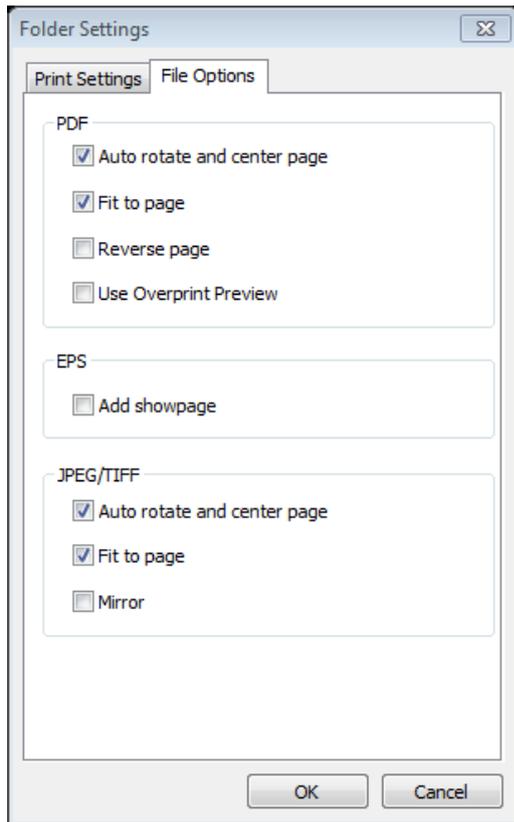
Realice los ajustes básicos de impresión para la aplicación en general o bien modifique los ajustes para un trabajo de impresión en particular.



Uso del software que acompaña al producto

File Option (Opción de archivo)

Seleccione la pestaña **File Option (Opción de archivo)** del cuadro de diálogo que aparece cuando hace clic en el botón **Settings (Ajustes)** del cuadro de diálogo de selección de la impresora (Windows) o cuando hace doble clic en el icono de la aplicación (Mac OS X). Ajuste la configuración para cada tipo de archivo.



PDF

Opción	Descripción
Auto rotate and Center Page (Giro automático y centrar página)	El trabajo de impresión se girará automáticamente y se imprimirá en el centro de la hoja del tamaño seleccionado. Para seleccionar el tamaño de la hoja, utilice la opción Page Size (Tamaño papel) de la pestaña Printer Settings (Ajustes de Impresión) . Esta opción no funcionará si el valor de ajuste de Page Size (Tamaño papel) es Auto .

Opción	Descripción
Fit to page (Ajustar a página)	Ajusta el contenido al tamaño del papel seleccionado. Para seleccionar el tamaño de la hoja, utilice la opción Page Size (Tamaño papel) de la pestaña Printer Settings (Ajustes de Impresión) . Esta opción no funcionará si el valor de ajuste de Page Size (Tamaño papel) es Auto .
Reverse page (Invertir página)	Invierte el orden de las páginas al imprimir documentos de varias páginas.
Use Overprint Preview (Usar Previsualizar sobreimpresión)	Muestra los colores sobreimpresos al imprimir.

EPS

Opción	Descripción
Add showpage (Añadir showpage)	Seleccione esta opción si no puede imprimir archivos EPS. Esta opción añade un comando "showpage" a los archivos EPS. Algunos archivos EPS pueden necesitar un comando "showpage"; seleccione esta opción si no puede imprimir archivos EPS. Si el archivo ya tiene un comando "showpage", al seleccionar esta opción se imprimirá una página en blanco.

TIFF/JPEG

Opción	Descripción
Auto rotate and Center Page (Giro automático y centrar página)	El trabajo de impresión se girará automáticamente y se imprimirá en el centro de la hoja del tamaño seleccionado. Para seleccionar el tamaño de la hoja, utilice la opción Page Size (Tamaño papel) de la pestaña Printer Settings (Ajustes de Impresión) . Esta opción no funcionará si el valor de ajuste de Page Size (Tamaño papel) es Auto .

Uso del software que acompaña al producto

Opción	Descripción
Fit to page (Ajustar a página)	Ajusta el contenido al tamaño del papel seleccionado. Para seleccionar el tamaño de la hoja, utilice la opción Page Size (Tamaño papel) de la pestaña Printer Settings (Ajustes de Impresión) . Esta opción no funcionará si el valor de ajuste de Page Size (Tamaño papel) es Auto .
Mirror (Espejo)	Imprime una imagen en espejo.

Solución de problemas

En este apartado se enumeran los mensajes de error de PostScript y se describen las medidas que puede tomar en caso de fallos de impresión. Si desea más información sobre cómo solucionar otros problemas no relacionados con PostScript, consulte el manual que se incluye con la impresora.

Mensajes del panel de control

Si aparece uno de los siguientes mensajes, consulte la solución especificada y siga los pasos necesarios.

Mensaje	Qué hacer
Error de firmware Unidad expansión PS3 y la impresora tienen distintos firmwares. Consulte el manual.	La versión de firmware del producto no coincide con la versión de firmware de la impresora. Actualice el firmware tanto del producto como de la impresora con las últimas versiones. Puede descargarse las versiones más recientes del sitio web de Epson.

Solución de problemas

No se puede imprimir

En esta sección se explica cómo solucionar los problemas relacionados con PostScript. Si desea más información sobre cómo solucionar otros problemas, consulte el manual que se incluye con la impresora.

Se han detectado errores

- **¿Su sistema operativo cumple con los requisitos de sistema del controlador de PS?**
Los requisitos de sistema del controlador de PS se muestran en la siguiente página.
["Requisitos del sistema" de la página 40](#)

Impresora no operativa

- **¿Está utilizando el controlador de impresora correcto?**
 - **Windows**
Compruebe que el controlador de PS está seleccionado como impresora predeterminada.
(1) Haga clic en **Start (Inicio)** y seleccione **Devices and Printers (Dispositivos e impresoras)**.
En Windows 8.1/Windows 8, haga clic con el botón derecho en la esquina superior izquierda de la pantalla y seleccione **Control Panel (Panel de control)** en el menú que aparece. En Windows XP, haga clic en **Start (Inicio)** y seleccione **Settings (Ajustes) > Printers and Faxes (Impresoras y faxes)**.
(2) Haga clic con el botón derecho en el icono de su controlador de PS.
(3) Compruebe que la casilla **Set as Default Printer (Establecer como impresora predeterminada)** está seleccionada. Si no es así, selecciónela.
 - **Mac OS X**
Compruebe que su impresora aparece en la Printer Setup Utility.
["Instalación y configuración" de la página 9](#)

No se imprimen los PDF cifrados

- **¿Su cuenta tiene privilegios de impresión?**
Compruebe los privilegios de su cuenta.

No se imprimen los archivos en PS

- **¿La impresora reconoce este producto?**
Utilice el comando **Config. opción** del panel de control de la impresora para comprobar si la impresora reconoce este producto.

Problemas con la calidad de impresión

La fuente o caracteres impresos no coinciden con la pantalla

- **¿En el archivo PDF las fuentes están incrustadas?**
Si no es así, las fuentes deberían sustituirse de una forma apropiada para la impresión.

Las letras o las imágenes son irregulares

- **¿Está seleccionado Speed (Rápido) en Printer Settings (Ajustes de la impresora) > Resolution (Resolución)?**
Seleccione **Quality (Calidad)** o **High Quality (Alta calidad)** como valor de ajuste de **Resolution (Resolución)** en **Advanced Settings (Más ajustes)** para la **Print Quality (Resolución)** o el **Mode (Modo)**.

Las líneas de colores claros aparecen discontinuas

- Utilice **Dot Correction (Corregir Punto)**.

Los colores no coinciden

- **¿Ha comparado el resultado con el que ha producido el controlador estándar que se incluye con la impresora?**
Intente desactivar la opción **PostScript Color Transformation (Transformación de colores PostScript)** del controlador de PS que acompaña al producto.

Solución de problemas

- **¿El papel coincide con el Reference Media Type (Tipo soporte referencia) seleccionado en los ajustes de papel personalizados que incluyen los perfiles de impresora?**

Los colores no coincidirán si no coinciden con el **Reference Media Type (Tipo soporte referencia)**. Compruebe el **Reference Media Type (Tipo soporte referencia)**.

- **¿Se han modificado los ajustes de papel personalizados que incluyen los perfiles de impresora?**

Si el producto está disponible para distintos usuarios puede que los ajustes personalizados hayan sido modificados por otro usuario. Compruebe que los ajustes actuales coinciden con los que aparecen en la hoja de estado impresa al crear los ajustes personalizados.

- **¿La impresora está configurada con el Paper Number (Número del papel) usado al crear los ajustes de papel personalizados que incluyen los perfiles de impresora?**

Si el producto está disponible para distintos usuarios puede que los ajustes hayan sido modificados por otro usuario. Use la opción del controlador de impresora **Acquire Info (Adquirir datos)** para comprobar el **Paper Number (Número del papel)**.

Los resultados de impresión son irregulares

- **¿Se detiene el cabezal de impresión con frecuencia?**

El cabezal de impresión puede detenerse mientras la impresora espera la recepción de datos durante la impresión. Intente seleccionando **Activada** para **Guardndo caché DiscDur** en los menús del panel de control de la impresora.

Otros problemas

Limitaciones del controlador de PS

Windows puede no reconocer los datos en cola de impresión para trabajos de impresión de gran tamaño. Si esto ocurre, seleccione **Print Directly to Printer (Enviar directamente a impresora)** en las **Advanced Options (Opciones avanz.)** del cuadro de diálogo de propiedades de la impresora.

Restricciones en la instalación de fuentes de impresora

- No imprima ni realice otras operaciones mientras se instalan las fuentes de impresora.
- Al instalar las fuentes de impresora, seleccione **PostScript** en el Menú del Administrador > **Modo impresora** del panel de control. Le recomendamos que seleccione **Automática** cuando termine la instalación.

Apéndice

Apéndice

Requisitos del sistema

A continuación se muestran los requisitos de sistema para la instalación y uso del software de este producto.

Windows

Sistema operativo	Windows XP/Windows XP x64 Windows Vista/Windows Vista x64 Windows 7/Windows 7 x64 Windows 8/Windows 8 x64 Windows 8,1/Windows 8,1 x64 Windows Server 2003*/Windows Server 2003 x64*/Windows Server 2008*/Windows Server 2008 x64*/Windows Server 2008R2 x64*/Windows Server 2012*
CPU	Core 2 Duo 3,05 GHz o superior
Memoria disponible	1 GB o más
Espacio disponible en el disco duro	32 GB o más
Resolución de la pantalla	WXGA (1280 × 768) o mayor

* EPSON PS Folder y EPSON LFP Remote Panel 2 no son compatibles.

Nota:
Inicie sesión en una cuenta de "Administrador" (cuenta que posee privilegios de los administradores) al instalar el software.

Mac OS X

Sistema operativo	Mac OS X 10.5.8 o posterior
CPU	Core 2 Duo 3,06 GHz o superior
Memoria	4 GB o más
Espacio disponible en el disco duro	32 GB o más

Resolución de la pantalla	WXGA (1280 × 768) o mayor
---------------------------	---------------------------

Muestras de fuentes integradas

Fuentes PostScript

Albertus
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Albertus Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Albertus Light
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Antipue Olive Roman
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Antipue Olive Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Antipue Olive Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Antipue Olive Compact
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Apéndice

ITC Avant Garde Gothic Book
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

ITC Avant Garde Gothic Book Oblique
*ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ***
*abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789*

ITC Avant Garde Gothic Demi
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

ITC Avant Garde Gothic Demi Oblique
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Bodoni
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Bodoni Italic
*ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ***
*abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789*

Bodoni Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Bodoni Bold Italic
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Bodoni Poster
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Bodoni Poster Compressed
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

ITC Bookman Light
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

ITC Bookman Light Italic
*ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ***
*abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789*

ITC Bookman Demi
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

ITC Bookman Demi Italic
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Carta

 0123456789

Clarendon
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Clarendon Light
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Clarendon Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Cooper Black
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Cooper Black Italic
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Copperplate Gothic 32BC
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ** 0123456789

Copperplate Gothic 33BC
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ** 0123456789**

Coronet
*ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ***
*abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789*

Couner
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Courier Oblique
*ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ***
*abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789*

Courier Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Courier Bold Oblique
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Eurostile
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Eurostile Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Eurostile Bold Extended No.2
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ****
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz** 0123456789**

Eurostile Extended No.2
ABCDEFGHIJKLMN**OPQRSTUVWXYZ**
abcdefghijklmnopqrstu**vwxyz** 0123456789

Apéndice

GillSans

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Bold Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Condensed

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Condensed Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Light

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Light Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

GillSans Extra Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Goudy Oldstyle

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Goudy Oldstyle Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Goudy Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Goudy Bold Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Goudy Extra Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Oblique

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Bold Oblique

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Condensed

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Condensed Oblique

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Condensed Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Condensed Bold Oblique

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Narrow

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Narrow Oblique

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Narrow Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Helvetica Narrow Bold Oblique

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Joanna

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Joanna Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Joanna Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Joanna Bold Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Letter Gothic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Letter Gothic Slanted

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Apéndice

Letter Gothic Bold
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Letter Gothic Bold Slanted
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

ITC Lubalin Graph Book
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

ITC Lubalin Graph Book Oblique
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

ITC Lubalin Graph Demi
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

ITC Lubalin Graph Demi Oblique
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Marigold
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

ITC MonaLisa Recut
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

NewCentury Schoolbook Roman
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

NewCentury Schoolbook Italic
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

NewCentury Schoolbook Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

NewCentury Schoolbook Bold Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Optima
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Optima Italic
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Optima Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Optima Bold Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Oxford
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Palatino Roman
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Palatino Italic
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Palatino Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Palatino Bold Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Stempel Garamond Roman
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Stempel Garamond Italic
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Stempel Garamond Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Stempel Garamond Bold Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Symbol
 ABXΔEΦΓHIθKΛMNOΠIΘPΣTYζΩΞΨZ
 αβχδεφγηιθκλμνοπρστυωξψζ 0123456789

Tekton
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times Roman
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times Italic
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times Bold
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times Bold Italic
ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Univers55
 ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Apéndice

Times New Roman

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times New Roman Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times New Roman Bold

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Times New Roman Bold Italic

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

Wingdings

ſ ¨ ˆ ˇ ˘ ˙ ˚ ˛ ˜ ˝ ˞ ˟ ˠ ˡ ˢ ˣ ˤ ˥ ˦ ˧ ˨ ˩ ˪ ˫ ˬ ˭ ˮ ˯ ˰ ˱ ˲ ˳ ˴ ˵ ˶ ˷ ˸ ˹ ˺ ˻ ˼ ˽ ˾ ˿ ˿
Ⓐ Ⓑ Ⓒ Ⓓ Ⓔ Ⓕ Ⓖ Ⓗ Ⓘ Ⓚ Ⓛ Ⓜ Ⓝ Ⓟ Ⓡ Ⓢ Ⓣ Ⓤ Ⓥ Ⓦ Ⓧ Ⓨ Ⓩ ⓑ ⓓ ⓔ ⓖ ⓗ ⓘ ⓙ ⓚ ⓛ ⓜ ⓝ ⓞ ⓟ ⓠ ⓡ ⓢ ⓣ ⓤ ⓥ ⓦ ⓧ ⓨ ⓩ ⓪ ⓫ ⓬ ⓭ ⓮ ⓯ ⓰ ⓱ ⓲ ⓳ ⓴ ⓵ ⓶ ⓷ ⓸ ⓹ ⓺ ⓻ ⓼ ⓽ ⓾ ⓿

Cláusulas del Contrato de Licencia

Licencia de Software de código abierto

LICENCIA DE SOFTWARE DE CÓDIGO ABIERTO

1) Esta impresora incluye los programas de código abierto citados en la Sección 5) de acuerdo con los términos de la licencia de cada uno de los programas de software de código abierto.

2) Proporcionamos el código fuente de los programas GPL, los programas LGPL (definidos en la Sección 5), hasta cinco (5) años después de que se interrumpa la fabricación del mismo modelo de impresora. Si desea recibir el código abierto de los programas arriba citados, consulte “Contacto con el Soporte de Epson” en el Apéndice o en el Manual de impresión de este Manual de usuario, y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de su zona. Está obligado a cumplir los términos de la licencia de cada uno de los programas de software de código abierto.

3) Los programas de software de código abierto no incluyen NINGUNA GARANTÍA; ni siquiera la garantía implícita de COMERCIALIZABILIDAD NI IDONEIDAD PARA UN USO ESPECÍFICO. Para más información, consulte los contratos de licencia de cada programa de software de código abierto, descritos en el documento \Manual\data\OSS.pdf que encontrará en el disco del software de la impresora.

4) Los contratos de licencia de cada programa de software de código abierto están descritos en el documento \Manual\data\OSS.pdf que encontrará en el disco del software de la impresora.

5) A continuación, se ofrece la lista de los programas de software de código abierto que incluye esta impresora.

GPL de GNU

Esta impresora incluye los programas de código abierto a los que se les aplica la Licencia Pública General (GPL) de GNU Versión 2 o posterior (en adelante, “Programas GPL”).

Lista de programas GPL:

u-boot-2011.12-axp
linux-3.2.40-axp
busybox-1.18.4
lzo-2.06
mtd-utils-1.4.4
scrub-2.4
smartmontools-5.40

LGPL de GNU

Esta impresora incluye los programas “libusb-1.0.8” de código abierto a los que se les aplica la Licencia Pública General Reducida (LGPL) de GNU Versión 2 o posterior (en adelante, “Programas LGPL”).

Licencia BSD (Licencia de Distribución de Software de Berkeley)

Esta impresora incluye el programa de código abierto “busybox-1.18.4” al que se le aplica la Licencia de Distribución de Software de Berkeley (en adelante, “Programa BSD”).

Licencia Sun RPC

Cláusulas del Contrato de Licencia

Esta impresora incluye el programa de código abierto “busybox-1.18.4” al que se le aplica la Licencia Sun RPC (en adelante, “Programa Sun RPC”).